



- Inhalt:
1. BOSCH MHKZ-Anlage 12-polig
  2. ENDURO-Leichtkraftrad SX 80 - Typ 540-150
  3. Schwingenschloss
  4. Verlustmeldungen

### 1. BOSCH MHKZ-Anlage 12-polig

In den Technischen Mitteilungen FAHRZEUGE Nr. 21 + 22 wurden im Zusammenhang mit der oben angeführten Anlage Abhilfemaßnahmen bekanntgegeben, wie der Reklamation "Durchbrennen der Glühbirnen" begegnet werden kann. Betroffen davon sind hauptsächlich Fahrzeuge mit Halogenlicht der nachstehend aufgeführten Typen:

| Bezeichnung | Typ     | ab Fahrgestell-Nr. |
|-------------|---------|--------------------|
| ZS 25       | 460-051 | 6 027 569          |
| CS 25       | 448-141 | 6 010 871          |
| CX 25       | 448-151 | 6 011 746          |

Die Reklamation ist auf zwei Hauptursachen zurückzuführen:

1. Vibration
2. Überspannung, teilweise hervorgerufen durch streuende Leistungsaufnahme der Halogenbirne oder schlechte Masse.

Um diese Reklamation dauerhaft abzustellen, sind nachstehende Maßnahmen unerlässlich:

- a) Die Vibrationen wurden in der Mehrzahl vom Rücklicht ausgelöst.  
Zwischen Rücklicht und Spoiler eine Moosgummiplatte, Ersatzteile-Nummer 448-16.160 beilegen.  
In den Aussparungen dieser Platte für die Befestigungsschrauben waren teilweise Büchsen beigelegt, soweit vorhanden, diese entfernen. Ab Fahrgestell-Nr. 6 024 181 konnte durch innerbetriebliche Massnahmen auf die Moosgummiplatte verzichtet werden.

- b) Überspannungen können durch schlechte Masse ausgelöst werden; Überprüfen der beiden braunen Kabel (Masse), welche am Rahmen verschraubt sind. Vor und hinter der Kabelöse muss sich eine Zahnscheibe befinden. Der Gewindebolzen und insbesondere die Anlage am Rahmen zur Aufnahme der Masse-Kabel müssen metallisch blank sein.  
Ein selbstgefertigtes Masse-Kabel ist von der Befestigungsstelle der braunen Kabel am Rahmen zur vorderen Motoraufhängung zu führen.
- c) Sollte ein Ausfall der elektrischen Anlage eingetreten sein, so müssen alle Glühbirnen ersetzt werden, auch die der Tachobeleuchtung mit 1,2 W - dabei auf die gute Vorspannung der Kontaktbügel an den Glühbirnen achten.
- d) Austausch des Polrades, Ersatzteile-Nr. 278-07.917 gegen ein solches mit zurückgenommenem Magnetismus.  
Zu erkennen sind diese Polräder an einem weissen und später einem gelben Punkt.

Ab Fahrgestell-Nr. 6 027 624 wurden solche Polräder serienmässig montiert.

- e) Bei dieser Gelegenheit wird auch auf den Zündanker dieser Anlage hingewiesen, insbesondere wenn dieser erneuert werden muss.  
Schlechte Masse führt zur sofortigen Zerstörung dieses Teiles.

Bei den Ersatzteile-Stützpunkten stehen nur noch Polräder mit zurückgenommenem Magnetismus zur Verfügung.

Die Abwicklung von Garantiefällen geschieht in der bisher bekannten Form. Kauf des Polrades über den Ersatzteile-Dienst.

Rücksendung des Altteiles mit den notwendigen Garantie-Unterlagen. Nach Anerkennung erfolgt Aushändigung des Verrechnungsschecks für Teile und Arbeitszeit.

## 2. ENDURO-Leichtkraftrad SX 80, Typ 540-150

Aus gegebenem Anlass wird darauf hingewiesen, dass bei diesem Fahrzeug das Nachziehen der Speichen bei jeder Durchsicht ausserordentlich wichtig ist. Durch die grössere Beanspruchung, insbesondere im Geländeeinsatz kommt es zum Setzen und damit Lockerwerden der Speichen, was in der Folge zu Speichenbrüchen führt.

## 3. Schwingenschloss

Als Sonderzubehör sind die Schwingenschlösser mit Schlossaufnahme Ersatzteile-Nr. 529-10.905 (Typ 530) und 537-23.700 (Typ 537) lieferbar.



Die Schlüsselaufnahme wird immer in das rechte Lenkerende eingesetzt. Es ist darauf zu achten, dass die Nase des Kunststoffteiles in die ca. 3 mm breite Ausnehmung im Lenker eingreift. Nach Montage des Teiles ist die Stirnseite am Gasdrehgriff auszuschneiden.

Wenn diese Hinweise nicht beachtet werden, kommt es zu Schwierigkeiten beim Einführen des Schlosses in den Lenker. Vereinzelt wird dann versucht, den Schliessbolzen nachzuarbeiten. Dadurch fällt das Deckblättchen heraus. Für solche Schäden wird künftig vom Schlosshersteller wie von uns ein kostenloser Ersatz abgelehnt.

Bei Garantieansprüchen bitte immer die zum Schloss gehörenden zwei Schlüssel mitsenden.

#### 4. Verlustmeldungen

Entwendet wurden: 2-Gang-Mofa ZX 25, Typ 460-013  
Fahrgestell-Nr. 9 487 929  
Motor-Nr. 1 001 405  
Besitzer: Herr Johann Haider,  
8387 Oberbuch Post Rossbach

LKR KS 80, Typ 530-050  
Fahrgestell-Nr. 9 476 301  
Motor-Nr. 9 987 768  
Besitzer: Fa. K. R. Schmidt KG,  
Stresemann Str. 1  
5650 Solingen-Wald

Mokick GS 50, Typ 448-013  
Fahrgestell-Nr. 9 337 336  
Motor-Nr. 9 834 163  
Besitzer: Fa. Lothar Lehner,  
Denis Str. 1 - Gewerbegebiet  
6750 Kaiserslautern

Hai 25, Typ 448-150  
Fahrgestell-Nr. 9 405 902  
Motor-Nr. 9 908 847  
Besitzer: Fa. Lothar Lehner

LKR KS 80, Typ 530-050  
Fahrgestell-Nr. 9 486 217  
Motor-Nr. 9 999 538  
Besitzer: Fa. Lothar Lehner

LKR KS 80, Typ 530-050  
Fahrgestell-Nr. 9 487 397  
Motor-Nr. 9 999 894

Besitzer: Fa. Lothar Lehner.

Bei Feststellung der Fahrzeuge wird gebeten, das Werk oder die  
Besitzer zu verständigen.

ZÜNDAPP-WERKE GMBH  
Kundendienst

© [WWW.ZUNDAPPVETERANENCLUB.NL](http://WWW.ZUNDAPPVETERANENCLUB.NL)